



RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Travaux publics et Services gouvernementaux
Canada

Voir dans le document/

See herein

NA

Québec

NA

Revision to a Request for a Standing Offer

Révision à une demande d'offre à commandes

Departmental Individual Standing Offer (DISO)

Offre à commandes individuelle du département(OCID)

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Offer remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'offre demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Cette demande d'offre à commandes comporte des exigences relatives à la sécurité.

Vendor/Firm Name and Address

**Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur**

Issuing Office - Bureau de distribution

Travaux publics et Services gouvernementaux
Canada
Place Bonaventure, portail Sud-Oue
800, rue de La Gauchetière Ouest
7e étage, suite 7300
Montréal
Québec
H5A 1L6

Title - Sujet RFSO Construction Laboratory	
Solicitation No. - N° de l'invitation EE520-211659/A	Date 2021-05-13
Client Reference No. - N° de référence du client EE520-211659	Amendment No. - N° modif. 002
File No. - N° de dossier MTC-0-43192 (790)	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$MTC-790-16143	
Date of Original Request for Standing Offer 2021-04-22 Date de la demande de l'offre à commandes originale	
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM Eastern Daylight Saving Time EDT on - le 2021-06-07 Heure Avancée de l'Est HAE	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Guilbault, Isabelle	Buyer Id - Id de l'acheteur mtc790
Telephone No. - N° de téléphone (514) 476-8192 ()	FAX No. - N° de FAX () -
Delivery Required - Livraison exigée	
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:	
Security - Sécurité This revision does not change the security requirements of the Offer. Cette révision ne change pas les besoins en matière de sécurité de la présente offre.	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Acknowledgement copy required Accusé de réception requis	Yes - Oui <input type="checkbox"/>	No - Non <input type="checkbox"/>
The Offeror hereby acknowledges this revision to its Offer. Le proposant constate, par la présente, cette révision à son offre.		
Signature	Date	
Name and title of person authorized to sign on behalf of offeror. (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du proposant. (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)		
For the Minister - Pour le Ministre		

**REQUEST FOR STANDING OFFER (RFSO)
Construction Laboratory Services**

AMENDMENT 002

THE REQUEST FOR STANDING OFFER DOCUMENT IS MODIFIED AS MENTIONED BELOW:

Tenderers are advised that the following "*Answers to questions from bidders*" form integral part of the tender documents.

Answers to questions from bidders

Questions # 4 à 6

Number	Questions	Answers
#4	At the request for standing offer, in Article 2.1 - page 78 and 79, you mention that the professional staff assigned to the project must be an engineer, considering that for certain expertise, for example geo environment, the assigned professional is not an engineer, but rather a geologist or other professional, would it be possible to present, instead of an engineer, a professional member of his order and possessing the required expertise as well as the level of experience required in Article 2.2 of the quote?	We would like to clarify that it is not mentioned "... must be..." As mentioned in The title Of Part 10, Article 3.2.4.2 "What the Offeror Should Provide," your proposal might be acceptable. It is up to you to demonstrate that the proposed resources are able to offer services in all areas stated as the request for standing offers.
#5	The Statement of Required Services (RS) states that options analysis, cost estimation, construction schedule, feasibility and other services should be provided. Could you confirm that these services will be directed more to the engineering firm mandated for the design of the works rather than to the Laboratories selected under this mandate?	No. Some of the services listed in your list will need to be provided by the laboratory based on the details of each call-up. However, we agree that not all laboratory reports require these clarifications. Options, budget estimates and overall timelines can often be requested in these reports.
#6	Section 3.2.4 (Skills and experience of staff assigned to the project) is required to specify certifications for at least one NACE certified engineer. Do we absolutely have to present the resume of an engineer with NACE certification or can we include it in the project team presented in Section 3.2.2 (Team Approach / Management of Services) and thus present the 5 resources that best meet the needs (geotechnical and material quality control) according to the information provided to the tender documents?	Yes, it is a possibility. It should be clear what resources presented in the work method have certification (proof of certification) in section 3.2.1 "Comprehension of the scope of services" and describe in 3.2.2 "Team Approach / Management of Services" how this resource will support the resources presented.

ALL OTHER TERMS AND CONDITIONS REMAIN UNCHANGED.